

Трибуна вільного українського слова на вільній американській землі

Адреса:
Редкація і Адміністрація:
"Свобода", 81-83 Grand St.,
Jersey City 3, N. J.
Тел.: HEnderson 4-0237
УНЧ.: HEnderson 5-8740

ДОБРОДИНІ ФУНДАЦІЇ ДОПОМАГАЛИ ПІДРИВНИЙ АКЦІЇ—ТВЕРДИТЬ КОНГРЕСОВА КОМІСІЯ

ПРЕЗИДЕНТИ ДВОХ НАЙБІЛЬШИХ ФУНДАЦІЙ ЗАПЕРЕЧУЮТЬ ЦЕ ТВЕРДЖЕННЯ

Вашингтон. — Окрема комісія Палати Репрезентантів проголосила вислід свого слідства, в якому республіканська більшість цієї п'ятичленної комісії твердить, що великі добродійні фундації, які користуються із звільнення від оподаткування, підтримували підризу діяльність в ЗДА. Більшість комісії заявила, що ці фундації "просто підтримували підризу акцію", видаючи великі фонди на ті цілі, які є противні американському способу життя. Цей звід відноситься до таких великих добродійних фундацій, як Фордова, Рокфеллерова, Карнегі та інші, які символізують великих багатіїв у цій країні, а не відноситься до релігійних і академічних інституцій, які не мають таких великих фондів, призначених на добродійну акцію. Звіт більшої Конгресової Комісії твердить, що ці фундації підтримували своєю дією ті основні засади, на яких побудоване демократичне життя американського народу. Вони активно підтримували атаки на нашу соціальну і урядову систему і видавали гроші на підтримку соціалізму і колективізму "ідей", — твердить звід більшої комісії. Згідно з звідом більшої комісії фундації мали вплив на закордонну політику ЗДА, бо мали вплив на американську пропаганду, впливаючи на те, хто має бути урядовими радниками в закордонних і

26 осіб впало жертвою великої катастрофи літака в Нью Йорку

Минулої суботи трапилося в Нью Йорку одна з найбільших летунських катастроф, як літак власності Італійської повітряної лінії розбився на впади у воду в Джамейському заліві. Літак розбився при висадці на Айделвільському аеродромі, зачепивши за портову вежу, внаслідок чого загорілися та впади у воду. Жертвою катастрофи впадо 26 осіб і тільки 6 врятувалося. Більшість трупів витягнуто з води, витягуючи з неї теж частини розбитого літака. На фото: фрагмент рятункової акції — з води витягають одного з врятованих.



АКАДЕМІЯ НА ЧЕСТЬ МИХАЙЛА ГРУШЕВСЬКОГО В КОЛУМБІЙСЬКОМУ УНІВЕРСИТЕТІ

Нью Йорк. — У програмі святкування 200-ліття Колумбійського Університету, що йдуть під гаслом "Право людини на знання і вільне використання його", Українська Вільна Академія Наук у ЗДА улаштує в залі Каза Італіана Колумбійського університету в Нью Йорку Академію на честь основоположника нової української історіографії, великого вченого й політичного діяча — Михайла Сергієвича Грушевського. Академію відкрив коротким привітальним словом голова УВАН, проф. М. В. Ветуха, після чого від Колумбійського університету привітання склав декан проф. Г. Міллер. Проф. О. Фредеріксен виголосив доповідь на тему "Грушевський, як історик і творець історії", проф. Олександр П. Оглоблин "Грушевський і українське національне відродження", проф. Дмитро І. Чижевський "Грушевський, як історик літератури" і проф. Іван С. Рещетар "Грушевський, як політичний провідник". Половина доповідей була виголошена англійською, половина українською мовою. Академія збирала коло 300 осіб з поміж керівників діячів науки й громадсько-політичного життя американських українців. Були теж присутні численні американські професори та представники різних національних груп. Академія почалася в год. 6-й пополудні і скінчилася перед год. 9 вечером.

ГАММЕРШИЛД ВІДЛЕТІТЬ ПІСЛЯ СВЯТ ДО ПЕЙЛІНГУ

Стокгольм. — Після того, як комуністичний уряд повідомив в суботу 18-го грудня генерального секретаря Об'єднаних Націй, Дага Гаммершилда, що той уряд погоджується на запропоновану Гаммершилдом нараду у Пейлінгу в часі, коли не буде вигідно Гаммершилдові, — цей останній мав уже 2½-годинну розмову з комуністичним послом в Стокгольмі, генералом Кенг Шю. Даг Гаммершилд відлетів до Стокгольму негайно після закриття 9-ї сесії Об'єднаних Націй на урочисте введення його до шведської Академії Літератури. Розмова з комуністичним послом торкалася — як говорив короткий комюнікат — формальної сторінки подорожі Гаммершилда, дати його відліту й терміну зустрічі з Чу Ен-лаєм. Гаммершилд перетасує цілі середу до Нью Йорку, а зараз після Різдвяних свят відлітає до Пейлінгу.

Твайнінг домагається великих транспортних літаків

Вашингтон. — Шеф штабу летунства генерал Натан Ф. Твайнінг, промовляючи на зборах Товариства Летунських Сил у Вашингтоні, заявив, що ЗДА мусить мати велике число транспортних літаків, бо на випадок війни морський і суходільний транспорт може бути спаралізований акцією ворога. У найближчій війні найкращим засобом комунікації буде летунство, і тому треба вже тепер дбати про те, щоб ЗДА мали "глобальну рухливість", на випадок небезпеки і, при допомозі великих далекопротісних літаків, могли перевозити все те, чого вимагати війна. Генерал Твайнінг загада, що вже будуються два роди таких літаків. Фахізці припускають, що генерал Твайнінг мав на думці літак типу C-132, який може перевозити 50 тонн вантажу, і літак типу C-133, призначений на 25 тонн. Ці два типи літаків буде фірма Даглас Еркрант Ко, директор якої Доналд В. Даглас передбачає, що незабаром випустять поручувати атомні літаки, які зможуть, летіти з великою швидкістю, дістатися на кожне місце на землі. У Вашингтоні відсвятковано 51-ю річницю летунства, під час якої виголосили промову про те, що треба поліпшити теперішні типи американських транспортних і бомбових літаків. Транспортні літаки мають бути в три рази більші від теперішніх типів, а бойові літаки мають досягти швидкості 1,300 миль на годину. На відзначення цих роковин президент Айсенавер вручив нагороду першотаму конструкторів літака з більшою від звуку швидкістю, Джеймсові Г. Кінделбергеру, директору фірми тау, і літак типу C-133, призначений на 25 тонн.

Закінчилась 9-та сесія Об'єднаних Націй

Об'єднані Нації. — 9-та сесія Генеральної Асамблеї Об'єднаних Націй закінчилась в п'ятницю 17-го грудня рішеннями в останньому дні відбуті в наступному році 7-денну ювілейну сесію в Сан Франсіско з нагоди 10-річного існування ООН та прийнявши бюджет ООН на рік 1955 у висоті \$40,131,200. Генеральна Асамблея рішала також виплатити \$179,420 11 невіданим службовцям Об'єднаних Націй, американцям-комуністам, які з'явилися перед сенатською комісією для дослідів підризних дій, відмовились зізнаватися. Під натиском ЗДА їх звільнено з праці, але вони виграли справу перед Міжнародним Трибуналом в Гаазі, який признав звільнення їх за нелегальні.

Молотов пропонує Японії нав'язати дипломатичні взаємини

Москва. — У відповідь на заяву нового японського міністра закордонних справ Шігеміцу, що Японія взяла б під увагу нав'язання дипломатичних взаємин з комуністичними державами і підписання з ними торговельного договору, Молотов склав офіційну заяву з запрошенням Японії до "інформаційних переговорів" на тему "практичних заходів, які поліпшити взаємини". Трудність у нав'язанні нормальних, як і в підписанні будь-якого торговельного договору між СССР чи комуністичним Китаєм та Японією полягає в тому, що комуністичні держави не підписали й не визнають мирового договору з Японією, підписаного всіма вільними державами у Сан Франсіско в 1951 році. Гадають, що фактично трудно буде змінити щось основне в цій ситуації перед переверненням в Японії парламентних виборів весною 1955-го року.

Жуков закидає Черчилеві "зрадництво"

Москва. — Маршал Георгій Жуков оприлюднив на сторінках "Правди" гостру статтю проти англійського прем'єра Черчилля й маршала Монтгомері, закидаючи їм "зрадництво" в останній стадії війни, коли то, мовляв, ці англійські мужи надто повільно роззброювали німецькі війська на англійському фронті проти німецького фронту. Жуков підтримує цим недавній випадок маршала Соколовського проти маршала Монтгомері з приводу вислову цього останнього про колючість жити атомовою зброєю в найближчій війні. З Лондону повідомлюють, що там напастливі виступи совєтських маршалів не зробили враження. Сам Черчилль відгукнувся у парламенті заяву, в якій висловлює певність, що коли совєтський уряд захоче взяти участь в політичних переговорах чотирьох західних держав після відповідної попередньої підготовки, яка забезпечить таким разом успіх, то він зробить, не звертаючи уваги на різні пропагандивні виступи.

АМЕРИКА Й АНГЛІЯ ПОСЕРЕДНИЧАЮТЬ У СПРАВІ ЗАРЧІНИ

Париж. — В останньому у Зарчіні свободі діти. До Парижу приїхали були в цій справі віце-канцлер Франції Блохер і директор політичного департаменту в західно-німецькому міністерстві закордонних справ, д-р Блянкенгорн. Рада міністрів 15-членної Ради Європи, яка одночасно з Радою НАТО засідала в Парижі, не захоїтіла офіційно інтервенювати в справі Зарчіни з уваги на те, що Паризький договір, включно з порозумінням про Зарчіну, вже знаходиться в ході ратифікації. Але закордонні міністри Англії і ЗДА, після переведення ними розмов буди то приїхали до переконання, що й у справі Зарчіни приїде до остаточного порозуміння й що вона не перешкодить ратифікуванню Паризького договору.

Рада НАТО скріпила єдність Заходу

Париж. Рада Північно-Атлантичного Пакту, в якій взяло участь 14 міністрів закордонних справ і найвищі військові керівники, скінчилась в суботу 18-го грудня, р. р. закінчивши ведені у повній згоді й гармонії наради над різними актуальними міжнародними проблемами. Цим нарадам проводившим разом грецький міністер закордонних справ Стефанос Стефанідулос. В офіційному комюнікаті стверджується поступ, зроблений за останній рік в приготуваннях до оборони Європи. В окремому устатку зазначає, що єдність єдності, підтримувана щораз більшою військовою потугою, є далі наставлена на послаблення і ділення західних держав. Совєти — кається в комюнікаті — не предложили ніякої конструктивної розв'язки, що забезпечувала б світову безпеку і закріпила мир за народами. Тому нема підстав вірити, що зменшення небезпеки для вільного світу. Рада НАТО уповноважила головний штаб НАТО підготувати оборонні сили так, щоб брати під увагу новітній розвиток щодо зброї і техніки. Це, мовляв, не зменшує відповідальності урядів у накреслованих своїх оборонних планах. Політуючи цей уступ комюнікату, пресою коментари стверджують, що рішено жити атомовою зброєю негайно після того, як би Совєти заважали вільний світ, — а щодо останнього застереження, ніби уряди держав мають ще остаточну рішати про життя атомовою зброєю, то те застереження має чисто теоретичне значення, не застосовується у практиці: закордонний міністер Вельгі Спакк відразу звернув увагу, що коли будуть порушувати телефоні, то військово-командування НАТО не буде ждати, поки направлять телефоні, щоб дістати від урядів інструкції.

Мендес-Франс відповів на погрози Москви

Париж. — Франція не дасть злякати себе погрозам — заявив французький прем'єр і міністер закордонних справ Мендес-Франс, виголосивши через радіо промову до французького народу у зв'язку з закінченням Ради НАТО, останнього совєтською нотою з погрозами в повисість Франції союзників договір, та у зв'язку з початком ратифікаційної дебати французького парламенту над Паризьким пактом про озброєння Німеччини. Відносно Мендес-Франс повторив своє попереднє запрошення Москви до розмов "великої чвирки" весною 1955-го року, підкреслюючи, що він вірить, що після відповідної дбайливої підготовки можна буде дійти до порозуміння в справах Німеччини й інших, що ділять теперішній світ.

Англійське військо стріляло до демонстрантів на Кипрі

Нікосія. — Вулличі демонстрації в столиці Кипру, Нікосії прийняли такі розміри, що англійське військо було примушене стріляти до юрби. Були 23 особи ранені, 37 осіб арештовано. Такі самі демонстрації відбулись в найбільшому порті на Кипрі, Лімасолі. Там теж приїшло до стрілянини, з 12 раненими й 5 арештованими. Демонстрації відбулись в суботу 18 грудня, коли то націоналісти, комуністи і професійні спілки спільно проголосили 24-годинний генеральний страйк на знак протесту проти негативної постанови, що його прийняли Об'єднані Нації до доматання грецьких мешканців Кипру прилучити Кипр до Греції. Об'єднані Нації прийняли компромісову англо-грецьку резолюцію, що "в теперішню часі є недостатньою" розглядати ту справу. У відповіді на демонстрації греків в Нікосії тамошні турки, яких є на Кипрі 100 тисяч, уладили демонстрацію проти злуки Кипру з Грецією.

В СВІТІ

● Югославський маршал Тито провів 15 днів на 5,000-тонному військовому кораблі "Галс", поки прибув до Бомбею, де індійці приймають найвищих чинів закордонних голостей. Хоч був зливний дощ, Тито прийняв з великою парадною, під гуркіт привітальних гарматних стрільб. Він буде місяць в Індії, де братиме участь у повноцінній на тигрі, як гість маршала.

● Поліція в Токіо провела нічну облаву на членів правонаціоністської організації "Корпус Молодих Мучеників". Після численних хатніх ревізій, поліція арештувала цілий ряд молодих японців.

● Англійський парламент виключив з-поміж своїх членів консервативного посла Пітера Вейкера, якого недавно засуджено на 7 років в'язниці за використання фальшивого документа. У листі до го-лови парламенту Вейкер перекладав з в'язниці члена парламенту і прем'єра Черчилля, "за клопін, що я його спричинив".

● Чотирі західно-німецькі організації, що за свою ціль мають плекання добрих взаємин із Америкою, Англією, Францією і Канадою, виділи спільну відозву, в якій закликають німців запрошувати на Різдво до себе американських, англійських, канадських та французьких воїнів, і водночас апелують до урядів цих держав, щоб на Різдво випустили з в'язниці засуджених альянтами воєнних злочинців.

Будова домів досягнула найвищого рівня в листопаді цього року

Вашингтон. — Департамент праці повідомляє, що цього року в листопаді у будові нових домів встановлено новий рекорд в порівнянні з тими самими місяцями попередніх років. Число розпочатих нових будов у листопаді було на 26 відсотків більше, як в цьому самому місяці 1953 року. Це число було тільки на три відсотки менше від числа нових будов у жовтні, хоч звичайно число нових домів в листопаді зменшується на 10-15 відсотків. В листопаді почали будувати 103,000 нових мешканцевих одиниць, а число розпочатих публічних домів становило в цьому місяці 300. Федеральна Луїсвільська Адміністрація дістала 52,700 нових заявок, а в листопаді 1953 року внесено було тільки 23,700 заявок на будову нових домів. Також збільшилося число контрактів на будову нових домів. Збільшений рух у будівельному промислі свідчить про поліпшення економіки країни.

Будують ракету, яка за 30 хвилин залетить до Москви

Сан Дієго, Каліфорнія. — Щоденник "Іонінг Трібюн" повідомляє, що місцева фабрика літаків Джерард Дайнемікс Корпорейшн буде міжкожтинтайну ракету "Атлас", яка зможе летіти з швидкістю 10,000 миль на годину. Ця ракета матиме прилад, який керуватиме нею до призначеної цілі, і зможе везти з собою атомові й водневі бомби. Ці інформації походять з урядових кіл, які відмовилися подати докладніші відомості. Якщо ці вістки правдиві, то ракета "Атлас" зможе з ЗДА впродовж 30 хвилин залетіти до Москви.

В АМЕРИЦІ

● Кардинал Френсіс Спелман із Нью Йорку відлетів з нью-йоркського летовища на Схід, щоб провести Різдвяні Свят з американськими воїнами. Перша його зупинка буде на Алесі, де він відвідає стаціонарний табор американської військової, а після того полетить до Токіо.

● В Аргентині включено в партію президентів Перона сенатору Елмйору Р. Д. де Росалію, що вона голосувала проти закону, який дозволяється в Аргентині розводи. Тепер її мають позбавити сенатського мандату.

● До Вашингтону прибув з дев'ятиденної відпустки сенатор Джозеф МакКарті. Він хоче не носити руки на перев'язці, хоч, як заявляє його дружина, людина, що й досі невилікувалася. Сам сенатор заявив своїм приятелям, що він почуває себе добре.

● У Пасаді, Нью Джерсі, аторія фабрика черевини Чарльза Гендрі Шкода, заповнена пожежею, сягає 300,000 доларів.

● Маріон Андре розвелася зі своїм чоловіком музиком Джеймсом Андре. Цей розвід відбувся в Нью-Йорку, де Джеймс Андре проживав з своєю дружиною. Вони одружилися в 1938 році і розвелися в 1942 році. Після розводу вони жили тільки кілька місяців, бо їхній третій шлюб відбувся в липні цього року.

● Випродаж 11-ох місяців цього року американські фармери дістали за свої продукти 27,200,000,000 доларів, — на чотири відсотки менше, як за цей самий час минулого року.

● Президент Айсенавер закликає лівачу, що стоїть на майдані перед Вільям Домом, і виголосив при цій нагоді п'ятихвилинну промову до народу, яку передавали радіо й телевізійні станції.

● Новозабраний губернатор Нью Йорку дістав на 11,125 голосів більше від свого противника сенатора Ірвінга Айвса. Ця більшість виносить тільки дві десяті одного відсотка від загальних голосів, і найнижча від 1850 року в цьому сейті.

Урядовий законопроект про резерви — це не загальний військовий вишкіл

Вашингтон. — Асистент секретаря оборони Картер Л. Берджес заявив, що запропонований урядом законопроект про збільшення військових резервів — це не загальний військовий вишкіл, якого в цій країні не люблять. Берджес казав, що урядовий проєкт різниться від загального військового вишколу такими чотирма пунктами. 1. Урядовий проєкт передбачає вишкіл тільки 100,000 воїнів річно поза військовою службою, а загальний військовий вишкіл зобов'язував би до вишколу всіх здібних до військової служби юнаків. 2. Загальний військовий вишкіл був би примусовий, а уряд передбачає засаду добровільності. 3. Урядовий проєкт планує повний вишкіл впродовж майже десяти років, а загальний військовий вишкіл був би постійний, а урядовий проєкт запланований тільки на чотири роки. Але головні конгресові провідники різно дитяться на цей урядовий проєкт, і тому в політичних колах гадають, що президент Айсенавер мусить кинути на терези весь свій авторитет, щоб добитися ухвалення цього законопроекту про збільшення військових резервів.

Аргентина заявляє про своє право на Фолклендські острови

Буенос Айрес, Аргентина. — Аргентинський уряд вислав формальну ноту до Лондону, в якій поновляв своє домагання на Фолклендських островах, що є тепер під англійським пануванням. Ці острови лежать на Південному Атлантиці, і спір за них тривав довший час. Аргентинський уряд заявляє, що Англія не має права на ці острови, а те, що вона їх обсадила, сталося незаконно, при допомозі сили. 25 серпня цього року Аргентина прийняла закон про адміністрацію цих територій, а англійський уряд 24 листопада окремою нотою заперечував проти цього. Аргентинська нота — це відповідь на англійську протестаційну ноту.

● Альфред Вунш з Верджесс, Вт, має 83 роки. Вона має семіро дітей, 29 внуків і 100 правнуків. Сота правнучка народилася в жовні 12 грудня цього року.

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street, Jersey City 3, N. J.

Entered as Second Class mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J., on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879

PEREPLATA:	SUBSCRIPTION RATES:
На рік \$10.00	One year \$10.00
На пів року 5.25	Six months 5.25
На три місяці 2.75	Three months 2.75

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1130 of Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

За кожну зміну адреси платиться 10 центів.
За оголошення редакція не відповідає і не зобов'язується повертати незачесані матеріали.
Адреса: "СВОБОДА", P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

РЕАЛІЗМ ПЕРЕМАГАЄ

Теперішня міжнародна політика хвилюється під постійною загрозою советської агресії, як розбурханий вітер океан. Не зважаючи на страшний диктат та на гіркий досвід, на Заході все ще є багато мрійників і наївних ідеалістів, які оцінюють Кремль та його володарів нормальними людськими категоріями і халпують, як потопельник бритви, за кожний трюк комуністичної пропаганди з-під знаку підступного "миру" чи "співіскупності" або бодай "співіскупності". Такі ілюзії ще тільки збільшують советську загрозу.

А проте тверда дійсність та реалізм поступово перемагають, і західний світ, не відкидаючи своїх мрій і надій, все ж таки рухається з дієсністю і відповіддю діє. Діагноз цього можуть бути деякі події та дипломатичні акції останніх днів.

Москві пощастило сторпедувати довго і дбайливо підготовлений договір про Європейську Оборону Спільноту. Але негайно після того прийшло до відомих конференцій у Лондоні та Парижі і остаточно до низки паризьких договорів, що, на місце півнової європейської армії з німецькими дивізіями в ній, передбачають озброєння Західної Німеччини та зв'язання її з Північно-Атлантичним Пактом. Ці договори переходять тепер свою остаточну стадію, себто ратифікацію парламентами поодиноких країн. Англія їх вже ратифікувала, а тепер на черзі найбільш важлива ратифікація парламентами Франції і Німеччини.

Очевидно, що Кремль ще в цій справі не скінчився і продовжує свої заходи, щоб до ратифікації не допустити. Ці заходи йдуть у двох напрямках: підсилювання обурливості на "співіскупність", з одного боку, і погрози — з другого. Останньою такою погрозою була советська нота з попередженнями, що Москва, на випадок ратифікації французьким парламентом паризьких договорів, унеможливить французько-советський договір приязни з 1944-го року. Ні одне, ні друге не мало успіху, головне, коли мова про уряд Франції. Не зважаючи на всі ілюзії "співіскупності", французький уряд, як і уряди інших договорних країн, таки рішав продовжувати справу ратифікації. Тепер, не звільняючись на погрози, уряд прем'єра Мендеса-Франса ще й зв'язав справу ратифікації з заявою довіри до себе, отже поставив її в категоричний спосіб: або парламент ратифікує договір, або уряд уступає.

Не вплинули підсилення советською пропагандою ілюзії "співіскупності" і на дальшу оборону підготовку Заходу. Діагноз цього є теперішня конференція Ради НАТО в Парижі з такою важливою проблемою на її порядку денній, як справа використання атомової зброї в можливій війні.

З усіх західних союзників тільки Америка і Англія мають цю зброю, при чому єдина Америка має її в ризичальній кількості. Деякі європейські країни, не без впливу советської "мирової" пропаганди, хотіли б, щоб справу використання атомової зброї, на випадок советського нападу, узяли на себе тільки всі уряди, але й парламентів союзних країн. Америка обстоює, що, на випадок советського атомового нападу, використання атомової зброї у відповідній акції Заходу повинно бути "автоматичне". В самій Америці відзначилися голоси, що коли б європейські союзники були проти цього, Америка повинна перевірити своє членство в НАТО.

Це тільки деякі і для всіх видні ознаки західного реалізму, що повинні виникнути задовільно на публічну опінію, затриману підступними "мирними" гаслами большевицької пропаганди.

ВІСТІ ЗУАДКУ

З сьогоднішнім числом "Свободи" розсилається окреме переддруківне видання "Вістей ЗУАДКУ". Гаряче рекомендуємо кожному нашому читачеві познайомитися із їх змістом і шукати свого імені між поміченими там жертвадателями. Якщо воно там є, варто подбати, з нагоди щорічного Коляди, щоб воно там було і в майбутньому і щоб сума жертв при ньому відповідала станів та можливостям кожного. А коли, дорогий читачу, вашого прізвища там не знайдете, і його не було в попередніх списках, тоді тим більше подбайте, щоб воно було в майбутньому з подвійною пожертвою. ЗУАДКомітет — це наша загальнонаціональна установа, а її цілі й завдання більші ніж заслуговують на нашу масову підтримку.

МОВА ЧИСЕЛ

Як відомо, в біжучому році канцелярія Українського Конгресового Комітету зладдила Викази Українського Народного Фонду. Ці Викази були виготовлені для кожного окремого поселення в ЗДА, де мешкають українці. І подають список всіх платників і жертвадців в даній місцевості, з наведеним вилучених ними датків та пожертв протиготу чотирьох років існування Народного Фонду. Ці викази розіслано до всіх Відділів УКК, в кількості 6 примірників, і завдання цих Виказів — подати образ жертвенності наших громадян в кожній місцевості та цю жертвенність можливо збільшити.

Але, незалежно від цього, зладження Виказів дало таку можливість зробити деякі підсумки і перевести певну аналіз жертвенності на Народний Фонд за чотири минулих роки (1950-53).

Ці підсумки й ця аналіза дуже цікаві і величезно повчальні і заслуговують на те, щоб якнайширше кола нашої громадянства над ним застановилися.

Отже, при розгляді Виказів, зауважимо і встановимо, що платників і жертвадців Фонду легко можна поділити на три категорії.

Перша категорія — це ті платники, що протягом чотирьох років існування Фонду (1950-53) щороку точно вплачували свій Національний Даток в сумі 10 доларів або більше і вплачували його щонайменше три рази.

Друга категорія — це ті громадяни, що платили повний Національний Даток — 10 доларів — принаймні два рази.

І, нарешті, третя категорія — це ті платники й жертвадці, що протягом чотирьох років вплачували лише один раз повний Національний Даток (10 доларів) або прислали один-два рази дрібні пожертви.

Першу категорію кваліфікуємо, як "добрих", другу, — як "задовільних" і третю як неточні, випадкові, або, офіційно, — "нерегулярних".

Що ж показала перевернена статистика?

Отже, встановлено, що "добрих" платників протягом чотирьох років УНФонд мав 15,6%, "задовільних" — 13,8% і припадкових чи то "нерегулярних" 70,6%. Це є "середня" для цілої країни.

Звичайно, окремі місцевості дають відхилення в той чи інший бік, але воно переважно незначне.

Як же виглядає ця справа жертвенності в абсолютних числах?

Отже, всіх платників і жертвадців УНФонду, що протягом чотирьох років перейшли через картотечу і книги Фонду, було загальною 28,653, а з них було: першої категорії, себто "добрих", 4,485 осіб, другої категорії, себто "задовільних", 3,947 осіб і, нарешті, третьої категорії, себто "нерегулярних", 20,221 особа.

Як в кожному успішному явищі статистика каже добрі і слабі мислі, так і в справі Фонду вона підкреслює наше слабе місце, а воно є: "нерегулярні" платники. 70 відсотків, себто майже 3/4 "нерегулярних" платників — це

надзвичайно високий відсоток. Коли припнати, що матеріяла забезпеченість наших українських громадян у ЗДА, в середньому, більша однакова, то цей високий відсоток нерегулярних платників-жертвадців виказує, що в справі Народного Фонду ще немає повної свідомості того, що обов'язок ємний Фонду є загальний і що Народний Фонд, як державний і засіб щоденної систематичної і національно-політичної праці, не може і не сміє базуватися на неточності, нерегулярності, випадковості.

Правда, Український Народний Фонд стоїть на тій zasadі, що кожна жертва і та найменша — від нерегулярного платника, заслужує на щирі подяки, особливі, коли взяти під увагу, що в кожній громаді з ціла низка свідомих і заможних громадян, які взагалі не належать до Народного Фонду. Але про "нерегулярних" треба говорити тому, що це — громадяни, які вже визнали розуміння значення Фонду і свою добру волю щодо цієї національної установи; їхню увагу треба лише звернути на той невідомий їм факт, що "нерегулярні" платники

I. Світ

ЧИ МОЖЛИВА БЛОКАДА КИТАЮ?

На протязі останніх тижнів американська преса дискутувала питання можливості блокади Китаю. Постало це питання після того, як червоний уряд у Пейнінгу засудив 11 американських летунів та двох цивільних осіб за "шпionaж".

Усіх цих людей забрано в полон у бою в Кореї. Пізніше канадський летун, що повернувся з полону, підтвердив, що з ним перебували ще чотири американські летуни і подав їх прізвища.

Не буди зупинятися на акції Об'єднаних Націй, на якімі нотами з приводу цього, бо ця справа ще не закінчена. Але сенатор Ньюленд і Конференція порушили питання блокади Китаю, як один з засобів відобути американців на волю та примусити Китай поважати ЗДА.

Питання блокади Китаю не нове. Поставало воно також під час корейської війни, а конкретно стояло під час другої світової війни.

Китай має 8,300 кілометрів (коли 5,400 статутних миль) морського узбережжя, від гирла р. Янгу на кордонях Кореї в Манджурії, до м. Тунгшану на кордонях Індокитаю. Морський простір ділиться вздовж цих берегів на три моря — Жовте море, з затоками По-Гаї або Чилі й Ляотунг, Східне, Китайське море від гирла р. Янгу-Цзян до Формозської протоки і Південне Китайське море від Формозської протоки до Індокитаю. Пересічна глибина морських просторів від 102 метрів на півночі в По-Гаї до 260 м. біля о. Хайнан на півдні. Узбережжя має тисячі дрібних островів і проток, заток і пристаней. Острови вздовж провінції Фундін та Квантунг у Формозській протоці здобилися окуповані

ближати, зростати. І раптом, мов з-під землі, із-за широкі коренасті верби, що стояла похилившись на перехресті доріг, виринув танк, другий, десятий. Ціла колона танків тяжко гриміла на бруку. На передній площині головного танка, тримаючись рукою за дуло гармати, стояв советський командир, приклавши до очей бінокль, обсервував місцевість. В Остала загра на лиця весела усмішка, а серце забурило, зашпало радістю.

Це ж ішло військо вимірний ним країни. Тієї країни, про яку він мріяв не одну безсонну ніч. Це ж ішли представники тієї країни, "за яку він віддів кілька років у львівській тюрмі та в концтаборі Береза Картузька, спершу як симпатик, а потім як член підпільної комуністичної партії. Це ж ішов вимірний порядок Сходу, без холода і без пава. І Остала в уяві вже широко крокував панський землею і, міряючи її, щедро наділяв безземельних і малоземельних своїх односельчан.

Нараз, за кілька кроків, передній танк, загараючи, мов собака на прив'язі, зупи-

складають аж надто великий відсоток, а це позбавляло Народний Фонд стабільності, твердості, певності.

І справді, уявимо собі, що цих 70% нерегулярних платників, себто 20,000 осіб, заплата б в біжучому році повний Національний Даток. Це дало б 200,000 доларів. А коли додати до того наш "нормальний" щорічний збір 120,000 доларів, — то мали б ми понад 300,000 доларів!

Але це означало б, що всю нашу дотеперішню працю ми могли б розгорнути надзвичайно!

Але, розуміється, це потребувало б передусім високої національної свідомості. Може вона і є, але наші думки і слова далеко не йдуть в парі з ділами!

З цього приводу не можна поминути без уваги повідомлення, що в останніх днях обіграв американську пресу. А воно звучить: "В Нью Йорку закінчилась триденна конференція "Юнайтед Джунаїтс Аппіл". Ухвалено зібрати в 1955 році — 99,521,275 доларів. З цієї суми на потреби Ізраїлю призначено 88 мільйонів."

Гляньмо на себе в дзеркало цього повідомлення, на свої останні мітінги в справах державних, і зрозумімо, чому це багато...

B. II.

Таким чином блокувала Китаю може викликати великі зміни в транспорті вантажів закордонного походження і спричинити певні труднощі в самому СССР, що зрештою позначиться на військових постачаннях для Хо-Чі-міна в Індокитаї та в інших пунктах.

Залишається ще питання торговельних зв'язків і плавби біля Гонгконгу. Це питання тісно зв'язане з інтересами Англії. Навряд чи Америка захоче вести блокаду без співпраці Англії, якій залежить багато на її загальноімперіальних справах.

Підсумовуючи всі ці думки, можемо сказати, що технічно блокада може бути переведена й буде досить дошкульною для комуністів, але вона не змусить їх звільнитися зарештованих, а приведе до ще більших політичних ускладнень. Комітти "П" для Америки будуть дуже великі й ледве чи будуть оправдані.

У боротьбі з такими ворогами, як комуністи, важливіше витрати друзів у світі, тримати свої ідеї високо й не допускати до внутрішньої розкладової боротьби, яку розкладають комуністи по всьому, а зокрема в Азії, де велика нужда, голод і перепадення.

Китай має багато слабких ділянок, які можуть бути використані з більшим успіхом, ніж драстичні заходи. Багато з них досі невикористані, наприклад, проблема мусульман, яких в цій країні є понад 48 мільйонів, дармащо комуністи говорять тільки про 10-15 мільйонів. Крім того, є тут сильні сепаратистичні течії. Але це — проблеми для Формози, яка мусить відповідно вести свою пропаганду.

Китай має багато слабких ділянок, які можуть бути використані з більшим успіхом, ніж драстичні заходи. Багато з них досі невикористані, наприклад, проблема мусульман, яких в цій країні є понад 48 мільйонів, дармащо комуністи говорять тільки про 10-15 мільйонів. Крім того, є тут сильні сепаратистичні течії. Але це — проблеми для Формози, яка мусить відповідно вести свою пропаганду.

Також постає дуже трудне питання з Ляодунським півостровом та портами Дайрен

і Порт-Артур, які контролюються Советами. Чи американська флотія може закрити ці порти, не починаючи відкритої війни? А наявність цих двох відкритих портів означає, що вся Печелійська затока з портами Таку, Тяньцзинь, Ікоу, Чифу, Вей-ха-вей та десятки інших війна для плавби. Отже Північний Китай матиме морське сполучення з зовнішнім світом.

Крім того, Китай матиме можливість перевозити значні вантажі своїми річками та каналами, які відіграють велику роль у зв'язках між центральною і північною його частинами та Манджурією.

При загальній відсталості китайського транспорту, індустриї та торговельних зв'язків із закордоном, така блокада загальмує тільки розбудову військової промисловості та приватний ринок. Розвиток китайського господарства тісно пов'язаний з одержанням закордонних машин, сировини та ін., але як говорити опоненти блокади — советське постачання чимраз більше напливатиме суходолом. Це буде великим тягарем для однієї залізничної лінії через Сибір, спроможності якої обмежені, зокрема, коли врахувати советську систему адміністративної власності Далекого Сходу й самого Сибіру.

Таким чином блокувала Китаю може викликати великі зміни в транспорті вантажів закордонного походження і спричинити певні труднощі в самому СССР, що зрештою позначиться на військових постачаннях для Хо-Чі-міна в Індокитаї та в інших пунктах.

Залишається ще питання торговельних зв'язків і плавби біля Гонгконгу. Це питання тісно зв'язане з інтересами Англії. Навряд чи Америка захоче вести блокаду без співпраці Англії, якій залежить багато на її загальноімперіальних справах.

Підсумовуючи всі ці думки, можемо сказати, що технічно блокада може бути переведена й буде досить дошкульною для комуністів, але вона не змусить їх звільнитися зарештованих, а приведе до ще більших політичних ускладнень. Комітти "П" для Америки будуть дуже великі й ледве чи будуть оправдані.

У боротьбі з такими ворогами, як комуністи, важливіше витрати друзів у світі, тримати свої ідеї високо й не допускати до внутрішньої розкладової боротьби, яку розкладають комуністи по всьому, а зокрема в Азії, де велика нужда, голод і перепадення.

Китай має багато слабких ділянок, які можуть бути використані з більшим успіхом, ніж драстичні заходи. Багато з них досі невикористані, наприклад, проблема мусульман, яких в цій країні є понад 48 мільйонів, дармащо комуністи говорять тільки про 10-15 мільйонів. Крім того, є тут сильні сепаратистичні течії. Але це — проблеми для Формози, яка мусить відповідно вести свою пропаганду.

Китай має багато слабких ділянок, які можуть бути використані з більшим успіхом, ніж драстичні заходи. Багато з них досі невикористані, наприклад, проблема мусульман, яких в цій країні є понад 48 мільйонів, дармащо комуністи говорять тільки про 10-15 мільйонів. Крім того, є тут сильні сепаратистичні течії. Але це — проблеми для Формози, яка мусить відповідно вести свою пропаганду.

Також постає дуже трудне питання з Ляодунським півостровом та портами Дайрен

і Порт-Артур, які контролюються Советами. Чи американська флотія може закрити ці порти, не починаючи відкритої війни? А наявність цих двох відкритих портів означає, що вся Печелійська затока з портами Таку, Тяньцзинь, Ікоу, Чифу, Вей-ха-вей та десятки інших війна для плавби. Отже Північний Китай матиме морське сполучення з зовнішнім світом.

Крім того, Китай матиме можливість перевозити значні вантажі своїми річками та каналами, які відіграють велику роль у зв'язках між центральною і північною його частинами та Манджурією.

При загальній відсталості китайського транспорту, індустриї та торговельних зв'язків із закордоном, така блокада загальмує тільки розбудову військової промисловості та приватний ринок. Розвиток китайського господарства тісно пов'язаний з одержанням закордонних машин, сировини та ін., але як говорити опоненти блокади — советське постачання чимраз більше напливатиме суходолом. Це буде великим тягарем для однієї залізничної лінії через Сибір, спроможності якої обмежені, зокрема, коли врахувати советську систему адміністративної власності Далекого Сходу й самого Сибіру.

Таким чином блокувала Китаю може викликати великі зміни в транспорті вантажів закордонного походження і спричинити певні труднощі в самому СССР, що зрештою позначиться на військових постачаннях для Хо-Чі-міна в Індокитаї та в інших пунктах.

Залишається ще питання торговельних зв'язків і плавби біля Гонгконгу. Це питання тісно зв'язане з інтересами Англії. Навряд чи Америка захоче вести блокаду без співпраці Англії, якій залежить багато на її загальноімперіальних справах.

Підсумовуючи всі ці думки, можемо сказати, що технічно блокада може бути переведена й буде досить дошкульною для комуністів, але вона не змусить їх звільнитися зарештованих, а приведе до ще більших політичних ускладнень. Комітти "П" для Америки будуть дуже великі й ледве чи будуть оправдані.

У боротьбі з такими ворогами, як комуністи, важливіше витрати друзів у світі, тримати свої ідеї високо й не допускати до внутрішньої розкладової боротьби, яку розкладають комуністи по всьому, а зокрема в Азії, де велика нужда, голод і перепадення.

O. Сми

АРХИСТРАТЕГІЧНА ОПЕРАЦІЯ

(Замість фейлетону).

Настрий перед зимовим походом на землю був не веселий.

— Колись — сказав св. о. Миколай — а був у людей тим, ким я є. Маленький дівчинці, що питала ги св. Миколай існує, газета писала: "Існує і буде існувати доти, доки в людських серцях буде любов до ближнього й милосердя".

Візьміть українську імміграцію! — люди оглянули на крик розпазу рідних голондиз дітей і існує догарююиз батекі із залишеною дитиниці. А одна панія, побувавши там н'ате — герез — десять, об'їжджає громади й голондиза.

— Стан ди гелл! — Я була там, іла разом з ними — ці люди забезпечені...

Слово забрав енергійний архистратиг Мисайл! — В справі панії: її показували зібте те, що деріло, катили нерви не вражає. Я сумніваюся, ги багилла вона камери смерті по гавтінгаз і інших санаторіях... ги багилла залишенецькі буди...

В справі людських сердець: якщо вони затарасовані бараклом — викинути звідти баракло! Тоді буде місце на те, що в серці людини мусить бути. Я подаю ко н к р е т н у пропозицію: профести цюгорігінний зимовий похід на землю як дві стратегічні операції — для кого дарунки, а для кого серце...

Іван Скнара прокинувся від несамовитості. Навколо нього стояли янголи з гірчигіємими масками на обличчях і з операційним знаряддям у руках...

Заки Скнара додивувався до кінця, янголи кинулися його роздавати. — Що ви?.. Бог з вами!.. Мене оперувати? — забеледі.

— Так — була спокійна відповісь. — Але ж я здоров!... — Ні, не цілком. — Як же... Ой! Ой! — мов серце...

Далі кригати не було потреби. Янгол — оператор вже витягнув із серця пацієнта банкову книжку, а його помічник ц і л ю ц ю во до з ц і л ь н у р а н у.

Багилла? — промовив св. Миколай. — Ось що необхідно місце в серці твоєму забирало. А тим часом місце цієї книжки твоя!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше апостолівствати буде!...

... А нація панія? Що її зоперувати — не відомо. Пенне те, що її загрожено: це, один такий зв'яз про залишенців — і її на н'ате лх до табору залишенецького перемістять. Щоб мала гас вроди зайти, все багилла і на власній шкірі, експерієнс" відбутти. Тоді напевно інакше ап

КОМУНІСТИЧНЕ ПРОНИКАННЯ ДО РОБІТНИЧИХ ЛАВ В КАНАДІ

Рухлива протикомуністична організація "Комон Коз" у В. Британії основною діяльністю, як комуністи намагалися захопити в свої руки робітничі профспілки і з якою ціллю.

Їхня акція в тому напрямі почалася ще з часу, коли Ленін з притиском доручив своїм агентам у західних державах, "вживати всіх засобів хитрості, підступу, нелегальних методів, ухиляння і викрутків для проникнення в робітничі профспілки і ведення там комуністичної роботи". Комуністичні агенти, щоб здобути вплив у профспілках, були зобов'язані: а) організувати брехливі шепотливі кампанії проти робітничих лідерів; б) фальсифікувати вибори, підбавляти виборчі квитки, неввіждоховувати голоси (напр. бувають в ролі підраховувачів голосів під час голосування на страйкових зборах); в) підбавляти листи й телеграми; г) використовувати свою функцію офіційних представників філій профспілок і утруднювати своїм членам зв'язок з юніонними властями; д) поборювати своїх противників, очорнюючи їх чи побиваючи фізично, або публічно викликаючи безробіття.

Комуністи, котрі контролюють якусь юніонну організацію, з зобов'язанні користуватися її фондами для цілей комуністичної партії. Зокрема вони використовують саме юніон та її видання для ширеної комуністичної пропаганди, а особливо наполегливо намагаються цим зарадивати промисел, страйковими акціями без уваги на справжні інтереси членів тих профспілок.

У 1949 р. Конгрес Промислових Організацій (СІАІО) виключив зі своєї спільноти юніон "Майн, Міл енд Сметтер Воркерс", тому, що вона була під контролею комуністів. З тієї пори всякі спроби не-комуністів перейти керівництво тією юніонною організацією на фізичний супротив комуністів.

Подібно як у Канаді, так і у ЗДА, юніон Майн, Міл енд Сметтер Воркерс охоплює: робітництво, zatrudнене в продукції значної кількості олівця, цинку, міді й мюсю. Сенатська слідча комісія в ЗДА, покинана у 1952 році, виявила, що зацікавлена публічно організувала два страйки мідних робітників, щоб у той спосіб підірвати зусилля Америки в часі корейської війни.

Проблема комуністичного проникнення в робітничі профспілки є принциповою такою загрозливою як у В. Британії. Але більшість великих робітничих профспілок у Канаді є вільна від усякої комуністичної загрози і насправді вразно протикомуністичного наставлення. Делі з них перевели в себе основну частку від небажаних елементів. Свідомо своїх завдань юніонів є сама в собі оборонним бастионом проти комуністичної загрози.

"Канадська Сцена".
Ставайте членами Українського Народного Союзу, а тим самим і співзасновниками 16-мільйонного майна УНСОУ.

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

Нью Йорк, Н. Й.

Юніоністський святавний 70-тх українського жіночого руху. Цього року, 5 грудня українське жіноцтво у Нью Йорку, величаво святкувало ювілей 70-ліття праці і боротьби за права жінок і народу із дня заснування Наталією Кобриною 8-го жовтня 1884 першої жіночої організації "Товариство Руських Жінок" у Спассько-Славянці.

Порядком жіночий святавний, праці відправлений були в українських Церквах Служби Божі в пам'яті українського жіноцтва і народу, відтак Панахиду за померлими жінками, учасницями Українського Жіночого Руху. Високодуше відбулась у залі Українського Народного Дому урочиста Академія, а ввечері Бенкет.

Ця святавня хвиля згуртувала усі прохання зорганізованого українського жіноцтва в приналежності провідних людей політичного і громадського життя та громадянства.

Мінеаполіс, Мінч.

Учасникам Першого Зимового Походу.

З ініціативи та під безпосереднім керівництвом арт. укр. опери О. Мартиненко, місцеві мі. Мінеаполісу влаштували концерт, що відбувся в суботу 11 грудня ввечері, чистий прибуток з якого призначено на допомогу учасникам Першого Зимового Походу, що за станом здоров'я залишилися в Європі.

Перед початком концерту солістка Л. Перчинина проспівала Американський Гімн. Після того, голова філії УЖК в Мінеаполіс О. Лютий, в українській мові, в англійській мовах, сказав ретельне слово, підкресливши, йому присвячено концерт.

У концерті приймали участь солістки: арт. укр. опери О. Мартиненко, З. Мельниченко, О. Бринь, Л. Перчинина, Р. Серафимович, Л. Мікс (естонська співачка) і арт. укр. драми В. Гриньальд (чистийна вірша). Декламатори — О. Хоролько і О. Колесніченко. На окрему увагу заслуговує арт. укр. опери О. Мартиненко, якому за його високомистецьке виконання було піднесено квіти й довго негасимими оваціями, що супроводжували численними вигукми призначення, публіка тріпотіла виконання на сцену. Співачка З. Мельниченко теж було вручено квіти й квіти і шире народження її довго негасимими оваціями. Велике призначення належить молодому співакові Р. Серафимовичу а також співачкам О. Бринь, Л. Перчинині та Л. Мікс, яких публіка шире народження оваціями.

Наприкінці концертної програми, п. О. Лютий зачитав коротенький зміст зборищів листів, що наслідки під багатьох ветеранів, учасників Зимового Походу, лицарів Ордена Залізного Хреста. Після того, учасники Зимового Походу, лицарі Ордена Залізного Хреста, голова Головної Ради З. Х. ген. хор. К. Смовський, привітав присутніх на залі учасників Зимового Походу і всю святавню громаду, коротенько зупинившись на великому націо-

нально-визвольному значенні Зимового Походу, який в дуже важких умовах, з великою ідеальною самопошаною було розпочато 35 років тому, 6-го грудня 1919, й переможно закінчено 6-го травня 1920 р. З короткими привітаннями з підкресленням героїчного чину учасників Зимового Походу виступили А. Романенко та О. Мартиненко. На закінчення концерту, виступили хор парадний св. Юрія Переможця, під керівництвом о. М. Бринь. Під назвою "Журнали" і встановили з місць, всі присутні шанувальники пам'яті борців-учасників Зимового Походу, які життя своє віддали в боротьбі за волю України. Після того, хор проспівав ще три пісні, загальний концерт завершили співом Українського Національного Гімну.

Акомпаніювали на фортепіано З. Мельниченко, Л. Мартиненко та С. Верещак. Оформлення сцени — О. Булавицький. Такий же концерт відбувся в суботу 4-го грудня в м. Сант-Пол.

Шікаго, Іл.

З праці Американсько-Українського Об'єднання Ветеринарних Лікарів.

Об'єднання Українських Ветеринарів в Америці (основане перед п'ятьма роками), має як відомо, свою Центральну в Шікаго. Це професійне об'єднання наших ветеринарних лікарів об'єднує у своїх рядах понад 120 членів, що опинилися в якійсь мірі внаслідок війни за працю цієї організації, слід признати, що вона не забуває своїх гарних статутних накреслених цілей — нести так матеріально як і духовно поміч своїм розсіяним, по цілому світу членам, більшість з яких опинилися одначе шаленим збоєм обставин в ЗДА. Своєю діяльністю вона продовжує традиції свого славного попередника — Товариства "Ватра" у Львові, що довгі роки до самої війни розвивала плодючу діяльність, підтримуючи у своїх рядах не тільки добрих фахівців — ветеринарних лікарів, з яких багато вложило свій науковий вклад у фахову, ветеринарну — лікарську науку, але також добрих патріотів-українців, що не забували про своє походження, потреби та вимоги української суспільності, де б їх химерна доля не кинула. Ця традиція аталася й до сьогодні, бо слід ствердити, цей напівпрай відрадий факт, що українські ветеринарні лікарі, серед яких є люди різних поглядів, продемонстрували перед усією українсько-американською суспільністю свою солідарну поставу супроти мінімальних вимог, що їх накладає на нас наша центральна, Український Конгресовий Комітет Америки, складаючи кожного року погосподню свій доклад на "Національний День УЖК". Це мабуть чи не єдиний професійний організаційний настрій в ЗДА, що той обов'язок взяла на правду поважно і виконує його точно! Очевидно, що при тому датковій і багатьох інших пожежах на потреби нашої допомогло, наукової (НТШ) акції і іншої, тямлять про тих своїх колег, що опинилися в тяжкому поло-

жінні з причини недури і т. п., та допомагають їм у потребі. Останньою передачею поверх 1,000 дол. на такі потреби, виявилися на ділі, що дух братської, солідарної допомоги, записаний "Ватрою", не є їм чужим. Організація наших ветеринарів, що їх поверх трьох років очолює відомий ще зі студентських часів діяч — д-р Володимир Помірко, розвиває всебічну діяльність у всіх своїх накреслених статутних ділянках. Зокрема продовжує видавати періодично свій "Листок", квартальник, рід "професійно-інформаційного журналу". На сторінках цього журналу кол. професори — науковці різних високіх ветеринарних шкіл України та члени Об'єднання друкують, дописи з ветеринарної медицини, зокрема новості, як також свої оригінальні наукові праці.

Крім "Листка", Об'єднання Ветеринарів розпочало в цьому році видавати ветеринарно-термінологічний словник, незначно потрібний, основну річ, що його один випуск вже випав, а підготовлюється в найбільшому часі далі. Та хто думає, що наш ветеринарний закордонський тільки до своїх фахово-професійних і товаришеских справ, цей міг би помітити, бо загалом в цьому році, в 10-ліття смерті великого українського доктора Олеса (О. Кандиби), який професійного колеги — ветеринара,

Об'єднання Ветеринарів в Шікаго видало збірку поезій Олеса "Австрії" своїм коштом, з передмовою В. Державина і під редакцією ред. Т. Курпіти, таріжкою 1,000 естетично оформлених примірників. В цей спосіб подала наш ветеринарний, що поезія Олеса, бодей у часний, шибаний форми, серед яких є багато правдивих перлинах літературного мистецтва, оживили серед нас, бо війна не пощадила багато книжок, зокрема українських, так, що твори Олеса для нашого громадянства, зокрема молодшого, стали ширше доступні. Це, так сказати б, квітання квіти на осмітнену могилу великого Поета. А в дальшому Об'єднання Українських Ветеринарів улаштує під кінець цього року, а саме 26 грудня ц. р. Святковий Концерт і Академію в честь Олеса в залі нової Авдиторії Святого Михайла в Шікаго, де українсько-американська громада міста Шікаго і околиці зложити свій поклон Поетові і Святійці у 10-ліття його смерті, що серед воїниці гамору пройшла тоді майже незаметно.

Одних декілька слів — це тільки частина тієї муравлиної, постійної праці, що її веде одна клітка на нашому суспільстві — громадського життя, але яка є варті заглядати, бо може бути зразком для других організацій.

В. Н.

Тилбері, Канада

Український почин.

В маленькому містечку Тилбері, між Віндзором і Честером, настав перший почин українського національного життя. 8 грудня 1954 входить, як історична дата в українському громадянському житті в Тилбері, Онт. Цього дня українські громадяни Тилбері й околиці зібралися, в перший раз, в приміщенні о. Івана Кришталуші, з нагоди висвітлення Філіму "Триумф Українського Танку". Тилберські громадяни настільки захопилися українським народним мистецтвом, представленим в цьому фільмі, що після його висвітлення залишилися до пізньої ночі і обговорювали можливість організувати українського життя в цій місцевості. Без сумніву, що до цього спонукало їх також велике захоплення присутньої дитини, яка під час висвітлювання повторювала рухи танцюристів на екрані, а по екрані проходила своїх батьків, щоб і їх вчили танцювати і стріти наші.

В імені Тилберської Української громади промовив Юрій Торошенко і висловив вдячність д-ру Россо, що відвідав нашу місцевість, до якої до тепер українське національне і культурне життя ще не мало нагоди завітати.

В. Н.

Сподіємось, що почин д-ра Россо заохотить наших культурних і національних діячів цікавитися також організацією життя не існує, або ще тільки в зародках. Подякувано також о. Кришталуші за його вкладну працю зорганізування цього вечора і відпущення безкоштовно свого приміщення.

Юрій Торошенко.

У Бельфасті, столиці Північної Ірландії, частині Британської Імперії, засуджено на кару в'язниці від 10 до 12 років 8-х членів підпільної Ірландської Республіканської Армії, яка має своєю ціллю приєднати Північну Ірландію до Південної, самостійної Ірландської республіки. Вони звинувачені в жовтні ц. р. збройний напад на військові барак. Серед літератури тієї підпільної військової організації знайдено інструкцію "б'яти якнайбільше ворогів".

У "Листів Леонора Коміт" в Нью Йорку, що об'єднує півмільйона жидівських робітників, зперуваною телеграфією до конгресу совєтських письменників, який відбувається тепер у Москві, із запитом, що сталося з двома сотнями жидівських письменників, які зникли в Совєтському Союзі від кінця останньої війни, коли в СССР шалів антисемітизм.

ДО КІНЦЯ РОКУ 1954! — ДО 31 ГРУДНЯ ВКЛЮЧНО!

Найнижчі ЦІНИ
в метрополії Нью Йорку й околиці!

ФІРМА
П. СТАСЮК
124 Перша Евня
(Поміж 7-8 Вул.) НЬО ЙОРК, Н. Й.

ПРОДАЄ В СВОЙОМУ СКЛЕПІ ДО КІНЦЯ БІЖУЧОГО РОКУ СЛІДУЮЧІ ПРОДУКТИ ПО ЦІНАХ:

ІМПОРТОВАНІ З ПОЛЬЩІ	ШИНКИ	72 фунт
ШАРКИ	ПЕРЕДНІ	72 фунт
(задні — ціла кена)	БРАКУС	
МАРКИ КРАКУС І АТАЛАНТА	І АТАЛАНТА	
ВУДЖЕНКА	51 фунт	СМАЛЕЦЬ 20 фунт
(ВАСОН)		(ПАЧКА)
(цілий бочок)		

КОВБАСА — МЕЛЕНА
ПЕРШОЇ ЯКОСТІ **65 фунт**

ВСІ ПРОГОЛОШЕНІ ШИНКИ ПРОДАЄМО ТІЛЬКИ ОДНУ КЕНУ ДЛЯ ПОКУПЦЯ

ІМПОРТОВАНІ ШИНКИ **89 фунт**
з Канади, Голандії, Німеччини, Данії і Бельгії ЗАДНІ — ціла кена

Проголошені ціни тільки до 31 грудня 1954!

Скел відкритий кожного дня до 31 грудня включно до 8 години вечора.

УВАГА! ШКАГО І ОКОЛИЦІ!

Заходом Об'єднання Амер. Укр. Вет. Лікарів
— відбудеться
В НЕДІЛЮ, 26-го ГРУДНЯ 1954 Р.
о год. 5-й вечорі
в новій залі Школи св. о. Ніколая
СВЯТОЧНА АКАДЕМІЯ
для шанування пам'яті ОЛЕСЯ-КАНДИБИ в 10-річчя його смерті.
Програма Академії в афішах. — Проситися взяти численну участь.

ТОВАРИСЬКІ СХОДИНИ КОЛИШНИХ СТУДЕНТІВ І СТУДЕНТОК ЛЬВІВСЬКИХ ВИЩИХ ШІКІЛ у справі

ЗАГАЛЬНОГО ТОВАРИСЬКОГО З'ІЗДУ
в 1955 Р.

В НЕДІЛЮ, 26-го ГРУДНЯ 1954 Р.
о год. 7-й вечора в дошній залі У. Н. Дому,
140 — 2nd Ave., New York City.

Усіх колишніх студентів і студенток вищих шікІл запрошує
Ініціативний Комітет.

ОРГАНІЗАЦІЯ ОБОРОНИ ЧОТИРЬОХ СВОІД УКРАЇНИ

1-й відділ в Ньюарку, Н. Дж.
повідомляє Вп. Членство, Симпатіки, Організації
м. Ньюарку й околиці, що

8-мі РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ

ВІДІЛІ ВІДБУДУТЬСЯ

В СУБОТУ, 1-го СІЧНЯ 1955 Р.,
в дошній СУМА.

(Українська Центральна, 180 Вільям вул., Ньюарк, Н. Дж.)
ПРОГРАМА ЗБОРІВ:
1. Відкриття зборів, година 1-ша пополуноді
2. Вибір президії зборів
3. Привітання
4. Звіт: голови, референтів, контрольною комісією
5. Вибір комісії мати
6. Звіт: дискусія над звітами
7. Схвалення роботи уступаючої управи
8. Вибір: управи, контрольною комісією, товаришеского суду, делегатів на конвенцію ООЧСУ, делегатів на конвенцію УЖК Америки, делегатів до Громадського комітету співпраці організацій м. Ньюарку, делегата до З'їзду
9. Внесок і запити
10. Доповідь Голови Г.У. ООЧСУ п. Вовчука
11. Дискусія над доповіддю
12. Закриття зборів.
Управа 1-го відділу ООЧСУ в Ньюарку.

Д-р мед. АНАТОЛІЙ ЛИТВАКІВСЬКИЙ

повідомляє,
ЩО З ДНЕМ 15-го Листопада 1954 Р.

переніс головну

ЛІКАРСЬКУ ОРДИНАЦІЮ

з МТ. AUBURN, ILL.
до 15 W. MAIN, KINCAID, ILL.

УРЯДОВІ ГОДИНИ:
KINCAID, ILL.

Щоденно за винятком четверга від 11:00-12:00 та 3:00-6:00.
МТ. AUBURN, ILL.:

Неonedілю та п'ятницю від 1:00-2:30 та середі від 6:30-8:00.
Tel.: Kincaid, Ill.: Office 2921. — Residence 2931
Mt. Auburn, Ill.: Office 3241
Mail: Kincaid, Ill. P. O. Box 548.

УВАГА! СТІННІ КАЛЕНДАРІ

Вложіть до листа лиш ОДИН ДОЛІАР й Ви отримаєте негайно 3 ПІТУКИ чудових календарів (реалістичних або ситісських), а в додатку КИШЕНЬКОВИЙ КАЛЕНДАРІЙ ПАРОМ!

Адресуйте:
"HOWERLA", 41 East 7th Street, New York 3, N. Y.

Університет Українознавства при НТШ

UKRAINIAN UNIVERSITY STUDIES

302-304 West 13th Street, New York City

ДРУГИЙ КУРС ВИКЛАДІВ

у зимовому семестрі

24. ГРУДНЯ 1954 від 5—8 веч. (по 40 хвилин)

В. Січинський: Вступ до історії українського мистецтва
В. Лев: Українське письменство після першої світової війни
М. Андрусак: Українська історіографія
М. Зайцев: Промислова сировина України

26. ГРУДНЯ від 5—8 веч.

Ю. Федисинський: Законодавство в окупованих теренах
Г. Костюк-Подольск: Вступ до історії української пореволюційної літератури
М. Андрусак: Українська історіографія
В. Берест-Ковалів: Вступ до історії українського кінма

27. ГРУДНЯ від 6—9 веч.

В. Лев: Українське письменство після першої світової війни
В. Січинський: Вступ до історії українського мистецтва
Д. Горняк-Ковалів: Українське народне мистецтво
К. Кисілевський: Українська народна мова

28. ГРУДНЯ від 6—9 веч.

М. Велічківський: Економіка України
М. Зайцев: Промислова сировина України
В. Цюцюра: Проблеми права
о. М. Ваврик: Москва — третій Рим (теорії і факти)

29. ГРУДНЯ від 6—9 веч.

М. Велічківський: Економіка України
І. Соновський: Історія української музики
В. Берест-Ковалів: Вступ до історії українського театру.

ПРАЦЯ
HELP WANTED - MALE

UPHOLSTERER
Досвідчений.
„Custom“ праця. Мусить бути
оперейтором і кравцем.
Телефонувати:
Floral Park 2-8080

HANDYMAN
Стала праця на цілий рік.
Добра платня. Голоситись о-
собисто між 10 AM & 2 PM.
VALLEY STREAM PARK INN
130 W. Merrick Rd.
Valley Stream, L. I.

ФРИЗЕР
Досвідчений. \$60 плюс комісо-
ве. 5 днів в тиждень. Стала праця.
Голоситись:
A. & A. BARBER SHOP
1587 Central Ave., Yonkers, N. Y.
Phone Woodbine 1-9875

МЕХАНІКИ
досвідчені при ремонті
автомобілів.
FROLA SALES & SERVICE
610 George Road
Cliffside Park, N. J.
Phone CL 6-6363

ПРАЦЯ
HELP WANTED - FEMALE

КОСМЕТИЧКА
з досвідом у всіх ділянках фа-
ху. Стала праця, 5 днів. Година
від 9-6. Без ветої. Присмія у-
мовити праця. Голоситись:
PARISIAN SALON
357A Fulton Ave., Hempstead, L.I.
Phone IV 3-9088

КНИЖКИ-ЖУРНАЛИ

НОВА КНИЖКА
М. Шлемкевич
ЗАГУБЛЕНА
УКРАЇНЦЬКА
ЛЮДИНА
Книжка про людину, її духа,
життя, творчість і щастя.
160 стор. — Ціна 1.75 дол.
Замовлення прохують скеру-
вати на адресу:
M. SHLEMKEVICH
140 — 5th St., Elizabeth, N. J.
Гарно видана, цікава книжка —
найкращий святковий подарунок.

Купуйте в підприємствах,
що оголошуються
в „Свободі“

Спорт

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА.
ТРИЗУБ — ЕРЦЕВІРТЕ
2:1 (2:0).

Філадельфія, 12 грудня. —
Заслужена перемога Тризубів
над сильною німецькою
дружиною, яка займає друге
місце в таблиці. Гра проходила
на ховському замку, де Тризуби
доказали, що такі знаходяться в
наміренні в формі. Брамки
стріляли Прунко і Чикевич
головиною. По цій перемо-
зі „Тризуб“ займає в таб-
лиці п'яте місце з дев'ятьма
точками. До закінчення осін-
ньої рунди наші мають розі-
грати ще два змагання з Лід-
ланда і Пассона.

Юніори „Тризуба“ не лиша-
ються позаду. Минулої суботи
розіграли Американців Бейтс
6:0 (2:0). Є надія, що недов-
ольні ще виступать несподі-
ванку.

П. К.

СТІННІ КАЛЕНДАРІ
з переслікою \$5, різдвяні карт-
ки — 1 тиз. за долар; кожен
платіж — вислано поштою

ARKA CO.
48 E. 7th St., New York, N. Y.
Tel.: GR 3-3550

ІГОР СОНЕВИЦЬКИЙ
КОЛЯДКИ
ЩЕДРИВКИ
НА ФОРТИНАХ.
Ціна \$1.00

Замовлення з належністю
слати до:

„СВОБОДА“
P. O. Box 346, Jersey City, N. J.

РІЗДВЯНІ
КАРТКИ
В КОЛЬОРАХ
РЕЛІГІЙНИ

12 за \$1.00

СВІТОВІ І РЕЛІГІЙНІ
(Анастасієвського, Козака
і Богачевського)

10 за \$1.00

Кращою — 15 за \$1.50
Замовлення слати на адресу:

„СВОБОДА“
81-83 Grand Street
Jersey City, N. J.

Купуйте в підприємствах,
що оголошуються
в „Свободі“

З НАГОДИ 700 ЛІТТЯ ЛЬВОВА

видають виконаві випускники

„СВЯТОЧНІ КАРТКИ“

з видами Володимирської Церкви, Собору Св. Юра та

Святої Софії в Києві.

ЦІНА 10 ЦЕНТІВ

за картку з ковертою. При більшій кількості знижка.

Можна набити в укр. книгарнях або впрямт у видавці.

V. E. BONACHEWSKY, 48 E 7th St., New York 3, N.Y.

РІЗДВЯНІ ДАРУНКИ!

УКРАЇНСЬКІ ЗОЛОТІ ХРЕСТИНИ з пробою та

трьох кольоровою емаллю. 14-кар. \$10, 18-кар. \$12.

Золоті ланцюжки 10-кар. золота, довжиною 18

інчів \$3.50, 24 інчів, які легко знімати через голову

\$4.50, плюс за пересліку та 2% Tax 50 центів.

(Ланцюжки без хрестиків Tax 22%). Срібні лан-

цюжки масивні, сильні для підвіски та мужчин

довжиною від 18 до 24 інчів, з переслікою та Tax

\$3. Вислано поштою до ЗДА та Канади по одер-

жанні вартості, або можна сплачувати частинами.

У ЗДА післяплатою C.O.D. На випадок недово-

лення повертаю гроші. Зверігйте що виписку.

P. LYTWYNNENKO, 1178 N. Clinton Ave., Rochester 21, N. Y.

НА РІЗДВЯНІ СВЯТА

НАЙКРАЩИМ ДАРУНКОМ

ВАШИМ БЛИЗЬКИМ І ДРУЗЬМ

Літературно-мистецький збірник

ЛВІВ

присвячений великим роковинам Книжого Города

ЛВОВА.

Книга альбомного формату, 11 аркушів друку

в трьох кольорах, на першоякісному папері і 21/2

арк. ілюстрацій на крейдовому папері, разом 212

сторінок.

Полотнина оправка з золотими витисками.

Ціна тільки \$9.00.

Замовлення враз з належністю слати на адресу:

„СВОБОДА“, P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.

Торговельна Палата ЗДА про економіку
і безробіття у 1955 році

Вашингтон. — Торговельна
Палата ЗДА скликала кон-
ференцію представників під-
приємств, на якій обговорю-
вано економіку в 1955 році.
На тій конференції пере-
дбачували покращання
економіки ЗДА в найближ-
чому році, але одночасно
припускали, що число
безробітних може в першій
половині найближчого року
збільшитися. На цій конфе-
ренції були присутні пред-
ставники 13-ох груп підпри-
ємств. Головним промовцем
був головний економіст Тор-
говельної Палати д-р Емер-
сон П. Шмідт, який передба-
чував, що національна продук-
ція ЗДА може в 1955 році
збільшитися найменше на
чотири мільярди, і тоді вся
національна продукція вино-
сила б 360 мільярдів (в 1954
році вона мас становити коло
356 мільярдів). Але він при-
пускав, що найвища злишка
в національній продукції мо-
же зрости в 1955 році навіть
на 9 мільярдів доларів, тоді
національна продукція най-

ближчого року дорівнювала б
найкращому щодо економіч-
ного розвитку рокові в історії
ЗДА — 1953, коли національ-
на продукція становила 365
мільярдів доларів. Д-р Шмідт
одночасно передбачав, що
число безробітних зможе де-
що збільшитися в найближ-
чому році, і цей парадокс-
альний випадок поясняв тим
фактом, що в 1955 році число
нових робітників, які поки-
нули школу, буде більше від
числа новодискриптих місць
праці. Д-р Шмідт остерігав
також підприємців, що в най-
ближчому році може бути
більше страйків, бо зоргані-
зоване робітництво дома-
ється гарантії річних платів
і вже тепер робітничі орга-
нізації збирають „великі“
страйкові фонди. „Коли ж
погрози робітничих органі-
зацій залишаться погрозами,
то 1955 рік під господар-
ським оглядом дорівнювати-
ме 1953 рокові, коли еконо-
міка цієї країни стояла най-
вище в дотеперішньому роз-
витковій ЗДА“.

Успіх 10-річної

Ольги Касянчук

Геммсд, Іст Шінаго, Ин-
діана. — Шоденник „Джін-
діндін Таймс“ у числі 135

з 24 листопада ц. р. вмістив

світлинку і статтю 10-річної

української дівчини Ольги

Касянчук, яку написала вона

як шкільне завдання. В цій

статті збірна дівчина описала

свою і своєї родини долю від

часу свого народження в Ав-

стрії, куди переїздили її бать-

ків на примусову працю. Від

1949 року ця родина живе в

ЗДА, де мас вже свій власний

дім. Молоденька авторка

так закінчила свою статтю,

написану на День Подяки:

„Ми вдячні, бо масмо дім,

одежу, харчі і телевізійний

апарат. Нам тут добре жи-

вється. Ми масмо тут волю.

Ми дякуємо Богові. Ми дяку-

ємо американському урядові.

Ми дякуємо американським

народові, який допоміг нам

прибути до Америки. Нехай

Бог благословить Америку!“

Ольга Касянчук і вся її ро-

дина є членами 107-го Від-

ділу Українського Народного

Союзу в Геммсд, Индіана.

ГВАТЕМАЛА ДІСТАНЕ

ЗБРОЮ ІЗ ЗДА

Гватемала. — Гватемальсь-

кий міністер оборони, полков-

ник Елріко К. Делеон, повідо-

мив, що Гватемала почала

доставати із ЗДА зброю, яка

буде використана для модер-

нізації гватемальської армії

згідно з військовим договором

про допомогу. Полковник Де-

леон заявив, що з першим

транспортним зброї привезено

партиї авта, „джипи“ і тигро-

вові авта. З найбільшими

транспортними мають привезти

літаки — шпілітні. Заява

полковника Делеона про вій-

ськовий договір із ЗДА — це

перше потвердження того

факту, що такий договір під-

писано в жовтні цього року.

У Південній Кореї випав

минулого тижня радіоактивний

сніг. Кореєцький професор Се-

ульського університету, який

ствердив наявність радіоактив-

ності в снігу, зосередив насе-

лення, що кількості радіо в

снігу замала, щоб шкідити лю-

дям. Причину цього феномену

учений пояснив недавніми

пробіями вибухами атомової

бомби на Сибіру.

КУПУЙТЕ

В ПІДПРИЄМСТВАХ,

ЩО ОГОЛОШУЮТЬСЯ

„СВОБОДІ“

ДЛЯ ТИХ, ЩО ТЕРПІТЬ

НА ГЕМОРОЇДІ

Заспокоєння болів без операції.

Лікує Вас виплохоті, печуть,

сверблять і мучать гемороїди!

І якщо ви не можете докла-

ти зусиль, щоб позбутися док-

ламенту, що Ви думаете, що Ви

треба піддаєтесь лікарській о-

перації. Ви повинні докладно за-

знайомитися з відповідними по-

ступовими середниками. Таки-

ми відповідними середником є

недавно опрацьована чудова

формула, яка містить в собі 13

різних складників. Щоб осигну-

ти найкращі результати з неї,

треба винести до видіння з від-

повідною гарячою водою одну

шпалку запаленого ліку ER-

SON SALT'S і сісти в неї на 20

хвилин. Потім приложити цю

маленьку кількість цього чудо-

вого ліку до хворої частини ті-

ла. Допомогає є така сила, що

будете дивуватися, як Ви могли

так довго терпіти, не знаючи

про такий чудовий засіб. Тому

не терпіть довше і засто-

суйте це лікарство зараз. Трис-

тубин Ви можете дістати по спе-

ціальній ціні тільки за \$5.00

плюс оплата COD. Платіть тільки

під виписку до нас на адре-

су: TRYSAN CO., Dept. A, Box

226, Peekskill, N. Y., і подіть на

відповідній сторінці конверта

Ваше ім'я і адресу (друкум!).

Грошей не висилайте, заплатіть

просто поштареві при відборі.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНС

ЦЕНТРАЛІЯ, ПА. — Річні
збори Б-ва св. Арх. Михала,
відділ 90, відбулися 26. грудня
в церкві св. Іоанна в Св. Божій.
Присутній кожен член
на прибуті на збори, де буде
звіт діяльності, а також інші
справи до погодження, для
добра УНСОУ і членів, і вибір
уряду на 1955 рік. — І. Чепе,
предс.; Й. Сидор, фін. секр.

ШАРОН, ПА. — Т-во „Вільна
Україна“ відділ 386 повідомляє
своїх членів, що загальні
річні збори відбулися в неді-
лю 26-го грудня, о год. 1-й по-
пол., в церкві св. Іоанна 375 Кларк
авт. Присутній всіх членів при-
бути, а також справи до пого-
дження і буде вибір нового ур-
яду на 1955 рік. — Д. Кучмак,
предс.; І. Лисогір, кас.; А. По-
пов, секр.

ШКАГО, ІЛ. — В-во ім. Т.
Шевченка відділ 176 повідомляє
своїх членів, що річні збори від-
будуться в неділю, 26-го груд-
ня, о год. 6:30 веч., в залі Кр.
Правосл. парафії, 9301 Кенвуд
авт. Присутній членів прибути,
вислухати звіт з цілолітнього
діяльності урядників і кон-
трольний комітет. Також буде
вибір урядників на рік 1955. До-
господар членів напам'ятає
виринати свої довги. Всі членів
обов'язково повинні явитися на
річних зборах. — М. Вархолік,
предс.; С. Округ, секр.

ГАНСГІНГ ОН ГАДСОН
Н. Я. — Т-во ім. Т. Шевченка
відділ 6 повідомляє своїх членів,
що річні збори відбулися в не-
ділю, 26-го грудня, о год. 2-й
пол., в залі Кр. Амер. Клубу
9 Washington Ave. Присутній
своїх членів прибути, буде звіт
уряду і вибір нового уряду на
рік 1955. Присутній привесть зі
собою нових членів, щоб тим
збільшити відділ і УНСОУ в
річний 60-літній ювілей. —
С. Конин, предс.; А. Бож, секр.;
А. Сеньківський, кас.

ГАРТФОРД, КОНН. — В-во
св. І. Христителя відділ 277, по-
відомляє членів, що річні збори
відбудуться в неділю, 26-го груд-
ня, о год. 3-й пол., в залі
Клубу на Whitmore St. В про-
грамі зборів річний звіт з діяль-
ності і вибір уряду на 1955 рік.
З огляду на закінчення року у-
права просить членів заплатити
свої вкладки і залеглості. —
Управа.

„Відлітають сірим

шпурком“

СТАНІЦІЯ БРАТСТВА УКРАЇНСЬКИХ СІЧОВИХ

СТРІЛЬЦІВ В КЛІВЛЕНД, ОГАНО

ділиться сумною вісткою, що дня 11-го грудня 1954

р., помер по короткий неурі старший десятник УСС,

повернувшись

бл. п. ВАСИЛЬ КОЦЬ



ВІСТІ ЗУАДН

UNITED UKRAINIAN AMERICAN RELIEF COMMITTEE, Inc. P. O. Box 1661, Phila 5, Pa.

ХАЙ ПРОМОВИТЬ НАШЕ СЕРЦЕ!

Оце вже десятий раз з черги звертається Злучений Український Американський Допомоговий Комітет до наших громадян, до всіх нас, в справі традиційної різдвяної „Коляди“ на харитативно-догомову цілі. Вже десятий раз за десяти років свого існування звертається ця наша репрезентативна допомогова центральна не тільки до нашої свідомості, до нашого патріотизму та до нашого почуття обов'язку, але прямо до нашого серця: допоможіть тим, що допомоги потребують! Допоможіть їм тим більше і тим охотніше, бо це ваші рідні брати і сестри, для яких доля не була така ласкава, як для нас.

Пишучи свої заклики, ЗУАДКомітет та всі ті, що хотіли б і від себе сказати, кинути, перекопати, чи намагаться „перекопати“ громадянина, щоб він „та-ки дав“ свою пожертву на допомогу, щоб він переслав ту пожертву до ЗУАДКомітету... і тут, звичайно, говориться про сам Комітет. А говорити є що! На цю тему вже приготувана до друку велика книга, що буде одним з найкращих пам'ятників для української спільноти в Америці. А таких книг можна б уже написати більше. Проте, не про ЗУАДК мова та не про його єдину в нашій історії працю й успіхи в минулому, але про його величезні завдання сьогодні та в майбутньому. Це дуже важливе, що недавно, наприклад, в міжнародній конференції т. зв. Міжурядового Комітету для Європейської Міграції, разом з міністрами і послами великих країн засідав і представник ЗУАДКомітету і це знаменує в усіх урядових документах з цієї конференції. Це дуже важливе, що представник нашого ЗУАДКомітету, на чолі з міністрами і послами великих країн засідав і представник ЗУАДКомітету і це знаменує в усіх урядових документах з цієї конференції. Це дуже важливе, що представник нашого ЗУАДКомітету, на чолі з міністрами і послами великих країн засідав і представник ЗУАДКомітету і це знаменує в усіх урядових документах з цієї конференції.

Подібне завдання має й наш ЗУАДКомітет. Його перше завдання — рятувати українців, рятувати їх усіх, де можна, як можна. Рятуючи українців, він рятує Україну. А для того потрібно насамперед головному нашому серцю, яке спонукало б нашу руку стягнути глибоко в нашу кишеню та вислати жменю грошей на ці найбільш горючі харитативні цілі.

Чудову нагоду на це дають Різдвяні Свята та наша традиційна „Коляда“. І тому ЗУАДКомітет вертається з цієї нагоди до наших сердець, щоб ми могли нашим братам, бо сто разів щасливіший той, хто допомогу дає, ніж той, хто її одержує. На це звернення до наших сердець нехай же і промовлять наші щирі українські серця! Нехай промовлять найщирішою пожертвою „Коляди“ на харитативно-догомову цілі ЗУАДК-у!



1954 РІК — ЦЕ ЮВІЛЕЙНИЙ РІК ЗУАДКОМІТЕТУ

Злучений Український Американський Допомоговий Комітет, який створено спільними зусиллями всієї української американської громади і який сьогодні є єдиною урядово визнаною українською установою Суспільної Служби з правом діяльності в усіх країнах, закінчив цього 1954 року десять років своєї діяльності.

За цих десять років ЗУАДК виконав велику і відповідальну роботу. ЗУАДК не лише поїхав першу допомогу українським емігрантам — жертвам воєнних подій і політичних переслідувань другої світової війни, але теж перевів організовану допомогу українським скитальцям через переселення до ЗДА й інших заокеанських країн, як теж і дав всю правну охорону українським емігрантам перед репатріаційними заходами більшовицької та перед всіма іншими безправностями.

Саме тепер ЗУАДК, на десятому році своєї праці, знову перед новими великими завданнями. Новий переселенський закон, так

званий РРА 1954, дає змогу на переселення нових тисяч емігрантів і ЗУАДК всією енергією використовує цю нагоду для переселення до ЗДА українських емігрантів з Європи.

Десятиріччя праці ЗУАДК — це завершений етап відповідальної праці, яку виконали завдання співпраці і координації акцій всієї української американської громади. Лише далша тісна і об'єднана праця цієї патріотичної громади дасть змогу ЗУАДК виконати далші належні завдання.

Ювілейний дар для ЗУАДК — це теж вияв цієї співпраці в допомогово-переселенській діяльності ЗУАДК Комітету.

Хто же не приніс своєю дару цій нашій спільній харитативній установі в її ювілейному році, може це те зробити до кінця року. Святковий час з нагоди Різдва Христового і кінцеві річчя балювання своїх щорічних успіхів і досягнень не може не зворушити сумління кожного українця для того, щоб віддати свою пожертву на працю ЗУАДК Комітету.

удогіднений ЗУАДК є членом великої організації КАРЕ і користується з розподілу надвишки цієї організації, що дає змогу кожного року розділяти українців в різних країнах кілька тисяч пакетів КАРЕ.

Саме це становить ЗУАДК Комітет і у ЗДА і на міжнародному полі вимагає, щоб уся наша американська українська громада, волею якої створено ЗУАДК і працює та фондами якої його розбудовано, співділяла в усіх акціях ЗУАДК Комітету. Це відноситься перш-усього до харитативної — допомогової діяльності. Для допомогової акції, щоб вона була доцільною і систематичною, потрібно координації і співділення та її плановості. Допомогова акція вимагає громадської контролю і що контролюю заповняє організаційна структура ЗУАДК, побудована на громадській виборній системі. Тому теж з повним довіром співпрацює із ЗУАДКомітетом вся наша зорганізована громада. Збірка фондів на допомогу для українських інвалідів, що дала понад 5,000 дол., переведена Об'єднаніми Братів Вояків Українців разом із іншими воєнними організаціями в тісній співпраці із ЗУАДКомітетом. Таку співпрацю в допомоговій діяльності має ЗУАДК теж в Європі і з боку головної української уста-

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ!

Надходить велике Свято Різдва Христового, яке вказує на традицію об'єднання української рідні. І коли ми вже тепер підготувалися, щоб у спокої і щасті засісти за родинним столом всією нашою найближчою сім'єю, то вже тепер мусить зродитися у нас думка і про цю ширшу рідню — про весь наш розтерзаний сьогоднішнім лихоліттям народ.

Не всім доля дозволить у це велике свято мати місце при щасливому родинному столі. Багато ще українців на еміграції живе в невідповідних обставинах і потрібно їм допомоги від тих, які можуть їм цю допомогу дати. Громада — велика сила, і лише спільно, одним гуртом, можна доклати великих дій. Тим більше потрібно об'єднання наших сил і тим більше потрібно об'єднання для збереження всіх наших сил.

З цією ціллю покликано до життя перед десяти роками українською самостійною харитативною установою: Злучений Український Американський Допомоговий Комітет, який вже десять років несе допомогу від української американської громади всім тим українцям, які допомоги потребують і яким можна допомогти. Саме ця висока ціля, щоб уся українська громада жила однією великою родиною, приспівувала творцям й організаторам ЗУАДК Комітету, й оця ідея приспівує весь час у діяльності цієї нашої установи.

Тільки завдяки об'єднанню спільними заходами української громади у ЗДА міг ЗУАДК переселити понад 35,000 українців до З'єдинених Держав Америки, зібрати більше півтора мільйона доларів та й повести за ці фонди всебічну допомогу діяльність в користь українських втікачів й емігрантів.

Перед ЗУАДКомітетом далші великі завдання в діяльності допомоги українським втікачам. Для цієї діяльності потрібно далі об'єднаного зусилля всієї нашої патріотичної громади у ЗДА.

І тому Управа ЗУАДК Комітету, в порозумінні з Українським Конгресовим Комітетом, закликає всіх українців у ЗДА не відмовитися від дати на харитативну і переселенчу акцію ЗУАДК в цей святковий Різдвяний час. Якщо не прийде до Вас збірок із Листою на Коляду, тоді просимо виконати добровільно цю свою громадську чинність, надсилаючи свою пожертву безпосередньо на адресу ЗУАДК Комітету.

Цей біжучий рік — це Ювілейний Рік Злученого Українського Американського Допомогового Комітету. Це вже десять років ЗУАДК веде свою відповідальну працю і саме ця нагода повинна викликати ще більшу жертвенність у нашої громади для збірки фондів на харитативно-догомову діяльність.

Зроблена дотепер робота ЗУАДК Комітету говорить сама за себе. Вислідом її ті тисячі нових поселенців, які почали нове життя на американській землі. Конечність далшої праці ЗУАДК Комітету — це ті тисячі апіліантів, які чекають на допомогу нашого Комітету чи у переселенні їх на нові місця поселення, чи теж на допомогу в харчах й одязі та й правну опіку над ними.

Великі завдання Української Суспільної Служби, як на терені ЗДА, так і в інших країнах, головню в діяльності опіки над дітьми й старшими віком, як теж і немінними й хворими, вимагають фондів і тісної співпраці всього нашого громадянства.

Дотеперішні досягнення ЗУАДК Комітету — це в головному вислід співпраці української громади, яка зрозуміла свою повинність і добровільно працює та й фондами збудувала ЗУАДК — твердиню української незалежної харитативно-догомової акції.

Збірка фондів на гуманітарну діяльність ЗУАДК Комітету у формі Коляди з нагоди світлого свята Різдва Христового — це традиційний вияв української щедрих, висловленої кличем „брат братові“.

Будьмо в одному духовому гурті, як одна велика українська рідня, в цей цьогорічний святковий час. Ті, які спроможні, — допоможіть тим, які у потребі, щоб ще сильнішими стали спільно до нових завдань.

Пожертви Коляди проситися слати на адресу:

United Ukrainian American Relief Committee
P. O. Box 1661, Philadelphia 5, Pa.

ДОПОМОГОВИЙ КОМІТЕТ
ЗЛУЧЕНИЙ УКРАЇНСЬКИЙ АМЕРИКАНСЬКИЙ

ТРІВНА ІДЕЯ — ТРІВНА УСТАНОВА

Коли тому 10 років за-сновано Злучений Український Американський Допомоговий Комітет — це мало хто міг уявити, що це була установка. Екзекютивний директор — це був класичний приклад для німецького вислову „Медхен фюр аллес“ — керівник, службовець, пропагатор і колектор в одній особі, а весь т. зв. апарат ЗУАДК-у — це був гурток саможертвувальних громадян, працюючих для традиційної в Америці допомогової ідеї. І ця ідея, культивована американсько-українською громадою буквально від перших днів існування цієї громади, що властиво це сама потребувала тоді допомоги, — була зоромою і творчою й тому перемогла всі перешкоди.

З одного боку росли кадри прихильників і співробітників, з другого — мільйони скептики і противники. Скільки разів можна було чути не тільки в приватних розмовах, але навіть на публічних зборах деяких організацій, що ЗУАДК ось-ось закінчить своє життя! Лжерокори тієї переласної смерті ЗУАДК-у не давали відповіді на запит: яка була б українська користь, коли б не стало ЗУАДК-у і чи не був би це страшний удар для тієї світлої ідеї, що її так чудово охоплює гаслом „Брат Братові“? На щастя, показалося знову, що здорові ідея завжди перемагає, а особливо тоді, коли має за собою кадр людей, що вірять в неї.

Проте, повного розуміння цієї ідеї і праці ЗУАДК Комітету все ще немає. Кількість фізичних членів ЗУАДК Комітету, що платять скромних \$5 річної вкладки, є дедалі менша від кількості тих, що користувалися його поміччю в трудній життєвій скруті, чи звертались і ще нині звертаються до нього в преріжних справах — своїх і своїх рідних, приятелів і знайомих. Ця аномалія: погляду відносин у широкій громадській іншій культурній нації, є тому „нормальним“ явищем в українському громадянстві, бо ми вже привикли до рідних аномалій. Десяток псевдо-політичних і політичних псевдо-організацій, які натурально в ЗДА, копіюючи еміграційне життя в Європі, є здебільша фікціями. Те саме можна сказати про деякі жіночі, деякі

НОВА ПЕРЕСЕЛЕНЧА АКЦІЯ

У переселенчому Відділі канцелярії ЗУАДК Комітету знову пожвавлена праця. Хоч переселенча акція і не переривалася, бо це до кінця червня консуляти видавали візи на основі „старого“ імміграційного закону для Ді ІІІ з 1948 року (в секції „3 сі“), й іммігранти з цими візами прибували майже до кінця жовтня ц.р. (віза важна чотири місяці), — то все ж новий переселенський закон, так званий Акт Допомоги Втікачам з 1953 р., відкрив нові можливості масового переселення. Закон з 1953 року допускає знову понад дві сотні тисяч іммігрантів, в тому числі поважне число втікачів з-поза залізної застави; до цієї групи іммігрантів зараховуються теж і українські апіліанти.

Вже з перших місяців цього року ЗУАДК розпочав послену діяльність, головню в напрямі здобуття спонзорів для нових українських іммігрантів. Європа, в якій вони можуть стати самостійними членами громадянства. ЗУАДК був першою допомогово-переселенчою установою, яка видала свої власні формуляри ашурансу для переселення на основі закону РРА 1953. ЗУАДК теж перевів сильну пропаганду за новою переселенчою акцією, влаштувавши віча і спеціальні наради в усіх більших осередках скупчення (Закінчення на стор. 6-й)



Ми можемо закінчити їхні скитання...

ХАРЧОВА ДОПОМОГА ЗУАДКОМІТЕТУ В ЄВРОПІ

В останньому часі ЗУАД Комітет отримав від американського уряду великий приділ харчів для розподілу між українськими емігрантами в Європі. Цей приділ вартості 68,000 дол. виданий у формі товщу (масло), цукру, й інших потрібних продуктів і він дозволяє в дальшому вести систематичну — допомогову акцію, яку ЗУАДК веде від років в Європі. Цей приділ від американського уряду був можливий лише тому, що ЗУАДК своєю працею



Тисячі дітей на скитальщині очікують нашої допомоги...

